

Vischnaunca da Schluein



Preventiv 2025

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
0	ADMINISTRAZIUN GENERALA ALLGEMEINE VERWALTUNG	596'600	83'400	591'300	86'200	570'852.39	108'105.15
0110	Legislativa Legislative	13'100		13'000		13'038.30	
3000.01	Sedutas e schurnadas cumissiun da gestiun Löhne, Tag- und Sitzungsgelder GPK	1'900		1'900		2'240.00	
3099.00	Divers cuosts da personal Diverse Personalkosten	100		100		273.60	
3102.02	Fegl official Surselva Amtsblatt Surselva	8'000		8'200		7'854.00	
3132.00	Cuosts per revisiun externa dil quen Kosten externe Revisionsstelle	3'000		2'700		2'670.70	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	100		100			
0120	Executiva Exekutive	145'000	17'500	140'300	17'500	141'349.15	33'500.00
3000.00	Pagas Löhne	96'000		96'000		77'500.00	
3000.01	Sedutas e schurnadas Tag- und Sitzungsgelder	26'000		23'800		33'659.50	
3050.00	Contribuziuns AVS, AI, UCG, AD AG-Beiträge AHV, IV, OE, ALV, VK	7'000		7'000		9'070.05	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun AG-Beiträge an Pensionskasse	5'600		5'600		5'605.80	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna AG-Beiträge an Kranken- und Unfallversicherungen	700		400		720.20	
3099.00	Divers cuosts da personal Diverse Personalkosten	2'500		2'500		4'093.40	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	4'200		3'500		3'785.40	
3170.01	Representaziuns Repräsentationsspesen	3'000		1'500		6'914.80	
4310.00	Lavurs per projects Projektarbeiten		3'000		3'000		11'500.00
4312.00	Lavurs da planisaziun per projects Projektplanungsarbeiten						7'500.00
4910.00	Lavurs per auters departaments Arbeiten für andere Departemente		14'500		14'500		14'500.00
0210	Administraziun communal Gemeindeverwaltung	372'000	49'000	370'000	51'300	356'640.71	53'905.15
3010.00	Pagas da personal administraziun e menaschi Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	235'000		222'000		231'405.63	
3050.00	Contribuziuns AVS, AI, UCG, AD AG-Beiträge AHV, IV, OE, ALV, VK (inkl. FAK)	15'000		15'000		18'618.93	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun AG-Beiträge an Pensionskasse	10'000		9'000		9'002.50	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna AG-Beiträge an Kranken- und Unfallversicherungen	2'000		1'600		2'173.23	
3090.00	Scolaziun e formaziun Aus- und Weiterbildung des Personals	1'000		2'000			
3099.00	Divers cuosts da personal Übriger Personalaufwand	1'200		1'200		733.15	
3100.00	Material da biro Büromaterial	4'500		4'500		5'319.85	
3102.00	Stampats e publicaziuns Drucksachen und Publikationen	4'500		4'500		4'098.10	
3109.00	Divers cuosts da material e menaschi Übr. Material- und Betriebsaufwand	500		500		282.20	
3110.00	Mobilias e maschinas Anschaffung Mobiliar und Maschinen	2'500		2'500		190.20	
3113.00	Sistem d'EED Anschaffung EDV	8'000		25'000		445.55	
3130.00	Taxas da tiarzas personas Dienstleistungen Dritter	9'000		9'500		8'302.40	
3130.01	Telefon Telefon	3'000		3'000		3'007.20	
3130.02	Franaturas Portospesen	4'900		4'900		5'929.65	
3130.03	Spesas da banca e schec postal Bank- und Postspesen	1'400		1'400		1'265.26	

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3130.05	Cuosts giuridics Juristische Kosten	15'000		8'000		14'216.30	
3130.06	Archiv communal Gemeindearchiv	200		200			
3130.07	Abonnements Abonnemente	300		300		315.00	
3130.08	Cuosts da stumaziun Pfändungskosten	2'000		2'500		1'582.40	
3130.09	Contribuziuns da commembradi Mitgliederbeiträge	800		800		820.00	
3134.01	Assicuranza da responsablada Haftpflichtversicherung	4'000		6'000		3'489.30	
3150.00	Manteniment da maschinas e mobillas Unterhalt von Bürogeräten, Fahrzeugen	2'000		2'000		1'693.70	
3153.00	Manteniment e support sistem d'EED Unterhalt EDV	20'000		17'800		16'705.60	
3169.00	Affittaziun maschinas da copiar Miete Kopiergeräte	3'800		4'000		3'433.46	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	200		200			
3181.00	Effectiva sperdita dabiens Tatsächliche Forderungsverluste	500		100		3'135.75	
3611.01	Indemnisaziun cantun Entschädigungen an Kanton	13'000		14'000		12'401.45	
3612.00	Contribuziuns alla Regiun Surselva Beiträge an Region Surselva	7'700		7'500		8'073.90	
4210.00	Taxas administraziun generala Gebühren für Amtshandlungen		16'500		19'000		15'888.65
4260.00	Restituziuns e diversas entradas Rückerstattungen Dritter		3'000		2'000		7'343.25
4611.00	Contribuziuns filiala AVS Beiträge AHV-Zweigstelle		1'100		1'100		1'116.40
4611.01	Indemnisaziun per mandats jasters Entschädigung fremde Mandate		8'000		7'500		7'500.00
4612.00	Provisiuns d'incasso Inkassoprovision		4'000		5'300		5'651.30
4910.00	Lavurs per auters departaments Arbeiten für andere Departemente		13'000		13'000		13'000.00
4910.01	Scuntraziun interna incasso TH/TT Interne Verrechnung Inkasso GT/TT		3'400		3'400		3'405.55
0220	Uffeci da baghegiar Bauverwaltung	41'200	8'500	42'700	9'000	38'724.93	16'220.00
3000.00	Sedutas e schurnadas cumissiun da baghegiar Löhne, Tag- und Sitzungsgelder Baukommission	3'500		3'500		2'884.50	
3010.00	Pagas da personal uffeci da baghegiar Löhne Personal Bauamt	24'500		24'500		23'954.97	
3050.00	Contribuziuns AVS, AI, UCG, AD AG-Beiträge AHV, IV, OE, ALV, VK	2'000		2'000		1'972.27	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun AG-Beiträge an Pensionskasse	400		400		361.80	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna AG-Beiträge an Kranken- und Unfallversicherungen	200		200		204.19	
3090.00	Scolaziun e formaziun Aus- und Weiterbildung des Personals	200		200			
3099.00	Divers cuosts da personal Diverse Personalkosten	300		300		1'347.30	
3109.00	Divers cuosts da material e menaschi Übr. Material- und Betriebsaufwand	500		500		55.00	
3110.00	Cumpra da mobillas e maschinas Anschaffung Mobiliar und Maschinen	1'000		1'000			
3132.00	Cussegliaziun da baghegiar Bauberatung	1'500		1'500		1'938.60	
3132.01	Cuosts giuridics Juristische Kosten	1'000		2'500			
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	100		100		6.30	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	6'000		6'000		6'000.00	
4210.00	Lubientschas da baghegiar Baubewilligungen		7'000		7'000		15'220.00
4260.00	Restituziuns Rückerstattungen		500		1'000		
4910.00	Lavurs per auters departaments Arbeiten für andere Departemente		1'000		1'000		1'000.00

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
0290	Baghets d'administraziun Verwaltungsliegenschaften	25'300	8'400	25'300	8'400	21'099.30	4'480.00
3010.00	Paga pedela Lohn Hauswartin	5'800		5'800		5'070.00	
3050.00	Contribuziuns AVS, AI, UCG, AD AG-Beiträge AHV, IV, OE, ALV, VK			100			
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna AG-Beiträge an Kranken- und Unfallversicherungen	100		100		21.80	
3099.00	Divers cuosts da personal Diverse Personalkosten	100		100		30.00	
3101.00	Material da diever Verbrauchsmaterial	200		500		14.20	
3110.00	Cumpra da mobillas e maschinas Anschaffung Mobiliar und Maschinen	500		500		199.00	
3120.00	Provediment e dismissa Ver- und Entsorgung	700		700		701.70	
3120.01	Scaldament Heizung	900		900		820.00	
3120.02	Energia electrica Energie	3'600		3'700		3'474.55	
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	1'000		1'500		780.15	
3144.00	Manteniment Unterhalt	3'500		3'500		965.85	
3150.00	Manteniment da mobillas e maschinas Unterhalt Mobiliar und Maschinen	1'500		1'500		749.05	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	3'400		3'400		3'353.00	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	4'000		3'000		4'920.00	
4470.00	Tscheins d'affittaziun Liegenschaftenertrag		8'400		8'400		4'480.00
1	SEGIRTAD PUBLICA ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	75'100	51'700	77'950	50'300	132'650.05	70'929.65
1110	Polizia communal Polizei	5'200	400	4'900	400	7'319.90	360.00
3132.00	Controllas polizialas Polizeiaktionen	3'200		2'900		3'029.90	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	2'000		2'000		4'290.00	
4270.00	Castitgs Bussen		400		400		360.00
1400	Dretg general Allgemeines Rechtswesen	18'000	20'000	18'000	20'000	23'934.40	26'411.80
3130.00	Mutaziuns geometricas Mutationen Geometer	8'000		8'000		14'156.60	
3611.00	Revisiun schazetgs d'immobillas Revision Immobilienschätzungen	1'000		1'000		955.00	
3612.00	Cuosts Uffeci civil Surselva Kosten Zivilstandsamt Surselva	3'800		3'800		4'043.80	
3612.01	Cuosts Uffeci da scussiun e stumaziun Surselva Kosten Betreibungs- und Konkursamt Surselva	5'200		5'200		4'779.00	
4602.00	Gudogn Circuit dil register funsil Glion-Lumnezia Gewinnanteil Grundbuchkreis Ilanz-Lumnezia		20'000		20'000		26'411.80
1500	Pumpiers Feuerwehr	35'900	24'500	40'450	24'500	90'861.60	38'788.25
3000.01	Sedutas e schurnadas Tag- und Sitzungsgelder	4'600		4'200		4'995.00	
3101.00	Material da menaschi e da diever Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'000		2'000			
3130.00	Lingia da locaziun clappa per l'aua da stizzar Mietleitung Löschwasserklappe	600		600		616.20	
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	700		650		622.65	
3144.00	Manteniment dils baghets e depots Unterhalt Bauten und Depots	500		500			
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	100		100			

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3612.00	Seracass Notfälle	3'500		3'500		52'835.05	
3612.01	Contribuziun pumpiers (organisaziun) Beitrag Feuerwehr (Organisation)	23'000		27'000		29'452.70	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	1'900		1'900		2'340.00	
4200.00	Taxas da cumpensaziun Feuerwehrlpflicht-Ersatzabgabe		24'000		24'000		25'514.25
4260.00	Restituziuns Rückerstattungen		500		500		13'274.00
1610	Defensiun militara Militärische Verteidigung	4'200		4'200		4'200.00	
3612.00	Contribuziun stan da sittar Laax Beitrag Schiessstand Laax	4'200		4'200		4'200.00	
1620	Defensiun civila generala Zivilschutz allgemein	11'800	6'800	10'400	5'400	6'334.15	5'369.60
3000.01	Sedutas e schurnadas Tag- und Sitzungsgelder	100		100			
3101.00	Material da menaschi e da diever Betriebs- und Verbrauchsmaterial	100		100			
3120.00	Provediment e dismessa Ver- und Entsorgung	300		300		210.45	
3130.00	Telefon, alarmaziun Telefon, Alarmierung	1'200		1'200		1'200.00	
3130.01	Management da resca Gefahrenmanagement	1'500		1'500			
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	500		500		409.70	
3144.00	Manteniment dils locals Unterhalt der Lokalitäten	1'000		1'000			
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	200		200		44.40	
3611.00	Cumpart cuosts da scolaziun Kostenanteil Weiterbildung	5'600		4'200		4'169.60	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	1'000		1'000			
3930.00	Scuntraziun cuosts da menaschi Interne Verrechnung Betriebskosten	300		300		300.00	
4500.00	Prelevaziun ord fondo schurmetg civil Entnahme aus dem Zivilschutzfonds		6'800		5'400		5'369.60
2	SCOLAZIUN E FORMAZIUN BILDUNG	1'340'400	162'100	1'242'400	154'400	1'169'833.77	149'331.00
2110	Scoletta Kindergarten	222'000		220'000		178'478.07	
3612.00	Cumpart Consorzi da scola LFSS Kostenanteil Schulverband LFSS	222'000		220'000		178'478.07	
2120	Scola primara Primarstufe	577'000		535'000		497'844.30	248.05
3612.00	Cumpart Consorzi da scola LFSS Kostenanteil Schulverband LFSS	577'000		535'000		497'844.30	
4631.00	Contribuziuns cantunalas Kantonale Beiträge						248.05
2130	Scola superiura Oberstufe / Sekundarstufe I	283'000		250'000		290'102.01	
3612.00	Cumpart Consorzi da scola LFSS Kostenanteil Schulverband LFSS	283'000		250'000		290'102.01	
2170	Baghetg da scola Prada Schulliegenschaft Prada	187'600	162'100	164'500	148'300	158'705.49	149'082.95
3010.00	Pagas da personal administraziun e menaschi Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	54'000		32'000		30'320.50	
3050.00	Contribuziuns AVS, AI, UCG, AD AG-Beiträge AHV, IV, OE, ALV, VK	3'300		2'500		2'473.30	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun AG-Beiträge an Pensionskasse	1'700		500		402.60	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna AG-Beiträge an Kranken- und Unfallversicherungen	400		300		281.75	
3099.00	Divers cuosts da personal Diverse Personalkosten	200		200		5'061.76	

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025	Preventiv 2024	Quen 2023
		Expensas	Entradas	Expensas
			Expensas	Entradas
3101.00	Material da schubergiar Reinigungsmaterial	1'500	1'500	779.30
3101.01	Material da diever Verbrauchsmaterial	800	800	535.55
3110.00	Mobilias e maschinas Anschaffung Mobiliar und Maschinen	10'000	10'000	361.00
3111.00	Requisits da gimnastica Turngeräte	2'500	2'500	
3120.00	Provediment e dismessa Ver- und Entsorgung	3'000	3'000	2'960.00
3120.01	Scaldament Heizung	17'500	17'500	24'762.80
3120.02	Energia electrica Energie	1'500	1'500	2'524.30
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	4'500	5'400	3'547.25
3144.00	Manteniment Unterhalt	7'000	6'500	7'723.18
3150.00	Manteniment da mobilias e maschinas Unterhalt Mobiliar und Maschinen	1'500	2'000	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	100	100	18.20
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	100	200	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	76'000	76'000	75'934.00
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	2'000	2'000	1'020.00
4240.00	Taxas d'affittaziun Benützungsgebühren		1'800	1'800.00
4260.00	Restituziuns Rückerstattungen		1'000	500
4260.01	Restituziuns energia solara Gutschrift Solarenergie		2'500	2'500
4470.00	Tscheins d'affittaziun Mietzinse	132'300		119'800
4893.00	Prelevaziuns da prefinanziaziuns digl agen capital Entnahmen aus Vorfinanzierungen des Eigenkapitals	24'200		24'200
4930.00	Scuntraziun cuosts da menaschi Interne Verrechnung Betriebskosten		300	300
2192	Ulteriur scola populara Volksschule Sonstiges	22'200	25'300	6'100
3130.00	Transports da scola Schülertransporte	2'000	11'400	1'281.00
3612.00	Contribuziun scola da musica Surselva Beitrag an Musikschule Surselva	20'000	13'700	12'062.15
3612.01	Contribuziuns promoziun da talents Beiträge an Hochbegabtenförderung	200	200	187.70
4631.00	Contribuziuns cantonalas transports da scolars Kantonsanteil Schülertransport			6'100
2200	Scolaziun speciala Sonderschulen	34'000	33'000	31'173.05
3612.00	Contribuziuns a scolas specialas Beiträge an Sonderschulen	16'500	16'500	19'214.00
3612.01	Survetsch logopedic Surselva Logopädischer Dienst Surselva	17'500	16'500	11'959.05
2510	Scola gimnasiala Gymnasiale Maturitätsschulen	14'600	14'600	
3611.00	Contribuziuns al progimnasi Beiträge am Progymnasium	14'600	14'600	
3	CULTURA, SPORT E TEMPS LIBER, BASELZIA KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	68'700	64'100	59'678.35
3290	Cultura, ulteriur Kultur, übriges	30'500	30'900	31'685.50
3101.00	Embellaziun dil vitg Verschönerung Dorfbild	2'000	3'500	306.15
3612.00	Contribuziun per museums - Regiun Surselva Beiträge an Museen - Region Surselva	3'000	3'000	2'959.30

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3635.00	Reducziun abonnements Reduktion Abonnemente	15'000		10'000		16'500.00	
3636.00	Occasiuns specialas Spezielle Anlässe	1'000		5'000		500.00	
3636.01	Contribuziuns ad uniuns, museums ed instituziuns	6'500		6'500		8'380.05	
	Beiträge an Vereine, Museen und Institutionen						
3636.03	Contribuziun alla ludoteca Beitrag an die Ludothek	100				100.00	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	2'900		2'900		2'940.00	
3410	Sport e temps liber Sport und Freizeit	37'700		32'700		27'492.85	
3143.00	Manteniment piazza da giug Unterhalt Spielplatz	3'000		2'000		331.35	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	10'700		10'700		10'617.00	
3635.00	Contribuziuns ad uniuns da sport Beiträge an Sportvereine	15'000		10'000		13'659.50	
3635.01	Manteniment loipas e vias da velo Unterhalt Loipen und Velowege	1'000		2'000			
3635.02	Uniun da cura e traffic Sagogn, loipa e via Verkehrsverein Sagogn, Loipe und Weg	5'000		5'000			
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	3'000		3'000		2'885.00	
3500	Baselgias e capluttas Kirchen und religiöse Angelegenheiten	500		500		500.00	
3612.00	Contribuziun tuchiez Beitrag Geläute	500		500		500.00	
4	SANADAD GESUNDHEIT	254'000		231'600		345'249.40	1'570.00
4110	Spitals Spitäler	107'000		94'000		204'237.20	
3611.00	Contribuziun spitals ordeifer la regiun Beitrag an Spitäler ausserhalb der Region	40'000		40'000		86'374.00	
3612.00	Contribuziun Spital regiunal Surselva Beitrag an Regionalspital Surselva	62'000		50'000		109'578.65	
3612.01	Indemnisaziun SANA-Surselva Entschädigung SANA-Surselva	5'000		4'000		8'284.55	
4120	Tgira d'attempai Kranken-, Alters- und Pflegeheime	92'000		83'000		99'950.60	
3612.00	Contribuziuns casas da tgira Beiträge an Alters- und Pflegeheime	92'000		83'000		99'950.60	
4210	Tgira ambulonta Ambulante Krankenpflege	55'000		54'600		39'697.60	
3612.00	Spitex	55'000		54'000		39'497.60	
	Spitex					200.00	
3635.00	Pro Senectute						
	Pro Senectute						
3635.02	Contribuziuns a diversas uniuns Beiträge an diverse Vereine			600			
4330	Survetsch da sanadad en scola Schulgesundheitsdienst					1'364.00	1'570.00
3010.00	Dentist da scola Schulzahnärztlicher Dienst					1'224.00	
3136.01	Miedis da scola Schulärztlicher Dienst					140.00	
4260.01	Restituziuns Rückerstattungen						1'570.00
5	OVRAS SOCIALAS SOZIALE SICHERHEIT	137'500	5'500	204'500	29'500	206'548.65	26'113.75
5440	Proteccziun da la giuventetgna (general) Jugendschutz (allgemein)	15'000		14'000		13'423.45	
3611.00	Mesiras staziunaras per la proteccziun d'affons Kindesschutzmassnahmen	15'000		14'000		13'423.45	

b) Erfolgsrechnung

		Expensas	Preventiv 2025 Entradas	Expensas	Preventiv 2024 Entradas	Expensas	Quen 2023 Entradas
5451	Tgira d'affons e canortas Kinderkrippen und Kinderhorte	17'500		16'500		11'703.00	
3611.00	Tgira d'affons complementara alla famiglia Familienergänzende Kinderbetreuung	17'500		16'500		11'703.00	
5720	Susteniments economics Wirtschaftliche Hilfe	40'000	5'000	115'000	29'000	128'056.15	26'113.75
3637.00	Susteniments per habitonts en vischnaunca Unterstützungen für Einwohner der Gemeinde	40'000		115'000		128'056.15	
4260.01	Restituziuns da susteniments Rückerstattungen von Unterstützungen		5'000		25'000		23'940.75
4621.00	Contribuziuns dall'ulivaziun da finanzas (SLA) Beiträge Finanz- und Lastenausgleich				4'000		2'173.00
5790	Divers susteniments Fürsorge, übriges	65'000	500	59'000	500	53'366.05	
3611.00	Survetsch social Cantun Grischun, asilants minorends	1'500		1'500		1'277.20	
3612.00	Sozialamt Kanton Graubünden, UMF Survetsch social regiun Surselva	20'000		20'000		11'811.80	
3612.01	Regionaler Sozialdienst Surselva Curatella professiunala regiun Surselva	41'000		35'000		38'073.60	
3631.00	Berufsbeistandschaft Surselva Contribuziuns per mesiras d'integraziun	1'000		1'000		943.25	
3636.00	Beiträge Integrationsmassnahmen Contribuziuns ad instituziuns	1'500		1'500		1'260.20	
4260.00	Beiträge an Institutionen Restituziuns		500		500		
	Rückerstattungen						
6	TRAFFIC VERKEHR	469'200	225'400	476'500	184'800	473'945.85	230'413.96
6150	Vias communalas Gemeindestrassen	203'600	20'100	206'100	19'800	179'575.92	20'576.60
3101.00	Material da menaschi e diever Verbrauchsmaterial	1'000		1'000		411.45	
3101.01	Material da menaschi e diever survetsch d'unviern	5'000		5'000		10'401.07	
3111.00	Verbrauchsmaterial Winterdienst Indrezs d'illuminaziun	3'000		4'000			
3111.01	Strassenbeleuchtung Indrezs da signalisaziun	2'500		2'500		3'489.90	
3111.02	Signalisation Indrezs uras da parcar	1'000		2'500		1'589.50	
3120.00	Parkierungsanlagen Energia	5'000		5'000		5'139.15	
3132.00	Energie Controllas polizialas	3'200		2'800		2'639.55	
3141.00	Polizeiaktionen Manteniment da vias	20'000		20'000		20'087.75	
3141.01	Strassenunterhalt Survetsch d'unviern general	15'000		15'000		4'460.95	
3141.02	Allgemeiner Winterdienst Schubergiar vias	4'000		2'000		1'987.05	
3141.03	Strassenreinigung Manteniment vias cantunalas	10'000		10'000		7'036.00	
3149.00	Unterhalt Kantonsstrassen Manteniment illuminaziun	3'000		5'000		2'695.20	
3151.00	Unterhalt Strassenbeleuchtung Manteniment parcadis	2'000		2'000		6'463.10	
3300.00	Unterhalt Parkplätze Amortisaziuns ordinarias	58'500		61'000		47'355.00	
3510.00	Ordentliche Abschreibungen Finanziaziun speciala parcadis	8'400		7'300		2'845.25	
3910.00	Spezialfinanzierung Parkplätze Lavurs dad auters departaments	62'000		61'000		62'975.00	
4240.00	Arbeiten von andere Departemente Taxas da parcar		16'000		16'000		14'928.40
4260.00	Parkgebühren Restituziuns		100		800		787.15
4270.00	Rückerstattungen Castitgs da parcar		2'000		1'000		2'504.00
4511.00	Parkbussen Prelevaziun fondo manteniment Via Isla		1'000		1'000		1'357.05
	Entnahme Fonds Quartierstrasse Isla						

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
4900.00	Material e vehichels per auters departaments Material und Fahrzeuge für andere Departemente		1'000		1'000		1'000.00
6190	Menaschi tecnic Werkbetrieb	257'600	197'300	262'400	158'500	286'686.23	202'740.55
3010.00	Pagas da personal administraziun e menaschi Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	133'000		145'000		124'100.27	
3050.00	Contribuziuns AVS, AI, UCG, AD AG-Beiträge AHV, IV, OE, ALV, VK	8'300		9'200		10'069.72	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun AG-Beiträge an Pensionskasse	8'700		4'300		4'633.55	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna AG-Beiträge an Kranken- und Unfallversicherungen	1'600		1'800		1'653.59	
3090.00	Scolaziun e formaziun Aus- und Weiterbildung des Personals	1'500		2'000		790.00	
3099.00	Divers cuosts da personal Diverse Personalkosten	500		500		3'344.40	
3100.00	Material da biro Büromaterial	500		100		419.50	
3101.00	Material da menaschi e da diever Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'000		5'000		6'108.51	
3101.01	Ielis e carburants Öle und Treibstoffe	5'000		6'000		4'709.95	
3111.00	Mobilias, maschinas, vehichels Möbiliar, Maschinen und Fahrzeuge	3'500		3'500		27'161.30	
3112.00	Vestgadira e spesas Bekleidung und Spesen	1'000		800		3'299.50	
3120.00	Provediment e dismesa Ver- und Entsorgung	2'000		1'000		2'580.75	
3120.01	Scaldament Heizung	6'500		5'100		12'163.65	
3120.02	Energia electrica Energie	1'500		1'500		1'394.85	
3130.00	Telefon, func Telefon, Funk	1'300		800		228.00	
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	12'000		10'000		10'081.00	
3144.00	Manteniment Unterhalt	5'000		5'000		6'165.70	
3151.00	Manteniment da vehichels e maschinas Unterhalt Fahrzeuge und Maschinen	10'000		9'000		9'876.29	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	100		200			
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	100		100		9.70	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	26'000		36'000		25'916.00	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	24'500		15'500		31'980.00	
4240.00	Lavurs per tiarzas persunas Arbeiten für Dritte		600		600		43.65
4250.00	Divers recavs Verschiedene Einnahmen		200		100		178.90
4260.00	Restituziuns Rückerstattungen		100		100		
4910.00	Lavurs per auters departaments Arbeiten für andere Departemente		196'400		157'700		202'518.00
6230	Traffic d'aglomeraziun Agglomerationsverkehr	8'000	8'000	8'000	6'500	7'683.70	7'096.81
3635.00	Sponti-Car Sponti-Car	8'000		8'000		7'683.70	
4240.00	Entradas Sponti-Car Einnahmen Sponti-Car		3'500		2'000		3'296.81
4920.00	Scuntraziun interna Sponti-Car Interne Verrechnung Sponti-Car		4'500		4'500		3'800.00
7	AMBIENT E PLANISAZIUN DIL TERRITORI UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	323'100	245'300	288'100	234'600	346'580.53	262'462.59
7101	Provediment d'aua (menaschi communal) Wasserversorgung (Gemeindebetrieb)	131'300	131'300	129'100	129'100	135'687.69	135'687.69
3101.00	Material da diever Verbrauchsmaterial	800		800		13.75	

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025	Preventiv 2024	Quen 2023
		Expensas	Entradas	Expensas
			Expensas	Entradas
3110.00	Acquist dumbraders d'aua Anschaffung Wasserzähler	2'000	1'500	3'055.60
3120.00	Energia electrica Energie	1'900	1'800	1'920.90
3130.00	Cau fontauna Brunnenmeister	5'000	5'000	13'293.55
3140.00	Tschaffadas, reservuars, lingias Wasserfassungen, Reservoirs, Leitungen	35'000	35'000	64'542.55
3140.01	Plan da cataster Katasterplan	1'000	1'000	
3149.00	Manteniment dils hidrants e begls Unterhalt Hydranten und Brunnen	15'000	10'000	3'258.64
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	2'000	2'000	1'888.85
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	19'800	15'600	19'773.00
3510.00	Finanziaziun speciala Spezialfinanzierung	22'700	33'300	
3612.00	Corporaziun da vischnaunca Glion-Schluain Gemeindeverbindung Ilanz-Schluain	100	100	315.85
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	26'000	23'000	27'625.00
4240.00	Tscheins dumbraders d'aua Wasserzählermieten		4'900	4'925.85
4240.01	Taxas da diever aua Wasserverbrauchsgebühren	115'000	115'000	110'338.45
4240.02	Taxas da diever aua da baghegiar Bauwasserverbrauchsgebühren	200	200	
4260.01	Restituziuns Rückerstattungen		500	
4510.00	Prelevaziun ord finanziaziun speciala Entnahme aus Spezialfinanzierung			867.86
4612.00	Entradas provediment d'aua Foppa Einnahmen Wasserversorgung Gruob	2'000	1'000	12'039.28
4631.00	Contribuziuns cantunales Kantonale Beiträge	3'500	3'500	3'516.25
4930.00	Scuntraziun cuosts da menaschi Interne Verrechnung Betriebskosten	4'000	4'000	4'000.00
4940.00	Tscheins interns provediment d'aua Interne Verzinsung Wasserwerk	1'700		
7201	Dismessa e purificaziun dall'aua (menaschi communal) Abwasserbeseitigung (Gemeindebetrieb)	88'200	88'200	80'000
			80'000	76'567.95
3140.01	Plan da cataster Katasterplan	1'000	1'000	2'515.05
3143.00	Manteniment dalla canalisaziun Unterhalt Kanalisationsnetz	10'000	10'000	27'051.65
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	300	300	
3510.00	Finanziaziun speciala Spezialfinanzierung	44'400	36'200	6'855.95
3612.00	Cumpart cuosts da menaschi serenera Foppa Betriebsbeitrag an ARA Gruob	25'000	25'000	32'605.30
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	3'500	3'500	3'540.00
3930.00	Scuntraziun cuosts da menaschi Interne Verrechnung Betriebskosten	4'000	4'000	4'000.00
4240.00	Taxas da diever canalisaziun Benützungsggebühren Kanalisation	80'000	80'000	76'567.95
4940.00	Tscheins interns canalisaziun Interne Verzinsung Abwasserbeseitigung	8'200		
7300	Local da cadavers (general) Abfallwirtschaft (allgemein)	3'100	2'300	4'723.55
3101.00	Cuosts tualettas da tgauns Kosten Hundetoiletten	1'100	1'100	2'801.15
3612.00	Dismessa da cadavers Tierkörperbeseitigung	2'000	1'200	1'922.40
7301	Dismessa da rumien (menaschi communal) Abfallwirtschaft (Gemeindebetrieb)	47'700	19'200	29'300
			18'900	48'263.20
3101.00	Material da diever Verbrauchsmaterial	500	500	
3111.00	Cumpra d'utensils Kauf von Geräten	100	100	

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3111.01	Indrezs da deposit Depoteinrichtungen					136.20	
3130.01	Dismessa deponia verda Entsorgung Gründeponie	20'000		7'000		20'192.70	
3130.02	Transports specials Spezielle Transporte	1'500		1'500		1'303.80	
3130.03	Dismessa d'ieli, alu e stuors Entsorgung Altöl und Blech	2'000		2'000		3'024.30	
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	100		100		12.45	
3144.00	Manteniment Unterhalt	2'000		2'000		2'532.75	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	1'200		2'500		1'123.00	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	20'300		13'600		19'938.00	
4260.00	Restituziuns Rückerstattungen		500		500		407.00
4612.00	Contribuziun Regiun Surselva Beitrag von Regiun Surselva		18'700		18'400		18'380.85
7410	Rempars e punts Gewässerverbauungen	20'800	2'000	12'300	2'000	14'537.60	499.10
3142.00	Manteniment da rempars Unterhalt Fluss- und Wildbachverbauung	6'000		6'000		372.60	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	9'000		500		9'025.00	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	5'800		5'800		5'140.00	
4612.00	Cumpart Falera e llanz/Glion Anteile Falera und llanz/Glion		2'000		2'000		499.10
7710	Santeri e sepulturas Friedhof und Bestattung	12'800	4'600	15'400	4'600	17'660.35	10'000.00
3000.00	Pagas Löhne	1'400		2'000		1'690.00	
3101.00	Material da diever Verbrauchsmaterial	500		500			
3120.00	Provediment e dismessa Ver- und Entsorgung	100		100			
3120.01	Energia electrica Energie	200		500		193.90	
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	200		200		161.45	
3140.00	Manteniment Unterhalt	2'500		2'500		105.00	
3140.01	Manteniment fossas Unterhalt Gräber	2'000		2'000		891.45	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	100		100			
3511.00	Fondo per il manteniment da fossas Fonds Gräberunterhalt	800		500		7'418.55	
3612.00	Cumpart caluster pleiv catolica Gemeindeanteil Messmer Kath. Kirchgemeinde	2'500		2'500		2'500.00	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von anderen Departementen	2'500		4'500		4'700.00	
4240.00	Taxas da satrar Grabtaxen		2'000		2'000		2'000.00
4260.00	Restituziuns Rückerstattungen		100		100		
4290.00	Indemisaziuns manteniment da fossas Entgelte für Grabunterhalt		2'500		2'500		8'000.00
7900	Planisazin dil territori Raumordnung	19'200		19'700		49'140.19	20'920.00
3131.00	Cuosts da planisaziun, honorars Planungskosten, Honorare	4'000		4'000		8'138.39	
3131.05	Via da velo Isla-Schluain vitg/Veloweg Isla-Schluain Dorf					1'500.00	
3131.06	Cuosts da planisaziun percursors Planungskosten Lauftreff					1'000.00	
3131.07	Cuosts da planisaziun fermadas auto da posta Planungskosten, Bushaltestellen					2'625.55	
3511.00	Deposit fondo taxa directiva Einlage Fonds Lenkungsabgabe					20'920.00	

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025	Preventiv 2024	Quen 2023			
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3612.00	Planisaziun directiva Regiun Surselva Regionalentwicklung und Raumplanung Region Surselva	7'100		7'600		7'076.10	
3612.01	Contribuziun svilup Regiun Surselva Entwicklungsbeitrag Region Surselva	3'600		3'600		3'880.15	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	4'500		4'500		4'000.00	
4039.00	Taxa directiva Lenkungsabgabe						20'920.00
8	ECONOMIA PUBLICA VOLKSWIRTSCHAFT	195'200	155'900	184'100	158'900	207'237.80	185'403.35
8110	Agricultura Landwirtschaft	9'600	3'400	9'400	3'400	9'159.20	4'526.30
3134.00	Assicuranzas da caussas Sachversicherungsprämien	100		100		114.10	
3140.00	Meglieraziun da pastiras Unterhalt Weiden	500		500		200.00	
3140.01	Manteniment baghetgs Baulicher Unterhalt Gebäude	500		500			
3141.00	Manteniment vias funsilas Baulicher Unterhalt Güterstrassen	1'500		1'500		1'200.15	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	2'000		1'800		2'044.95	
3900.00	Material e vehichels dat auters departaments Material und Fahrzeuge von andere Departemente	1'000		1'000		1'000.00	
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	4'000		4'000		4'600.00	
4260.00	Restituziuns e diversas entradas Rückerstattungen Dritter		1'400		1'400		2'590.00
4470.00	Tscheins d'affitaziun Einnahmen Pachtzinse		2'000		2'000		1'936.30
8200	Forestalesser Forstwirtschaft	42'600	9'500	29'200	10'000	54'597.75	37'396.20
3109.00	Cumpra lenna da brisch Brennholzeinkauf	4'000		4'500		4'348.40	
3141.00	Manteniment vias d'uaul Unterhalt Forst- und Waldwege	10'000		8'000		19'860.35	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	100		100			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	3'500		3'500		3'449.00	
3634.00	Contribuziuns ad instituziuns Beiträge an Institutionen			100			
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	25'000		13'000		26'940.00	
4240.00	Lavurs per tiarzas personas Arbeiten für Dritte		500		500		467.50
4250.01	Vendita lenna da brisch Brennholzverkauf		4'000		4'500		4'005.00
4612.00	Entradas reviers forestals Einnahmen Revierforstämter		5'000		5'000		32'923.70
8400	Turissem Tourismus	143'000	143'000	145'500	145'500	143'480.85	143'480.85
3101.00	Material da menaschi e da diever Betriebs- und Verbrauchsmaterial	3'500		3'500		2'839.30	
3120.00	Energia Energie	1'500		1'500		813.45	
3130.00	Taxas da tiarzas personas Dienstleistungen Dritter	30'000		30'000		6'438.25	
3132.00	Cuosts giuridics Rechtskosten	500		500			
3141.00	Infrastructura turistica Tourismus Infrastruktur	40'000		40'000		41'221.45	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	5'600		5'600		5'565.00	
3511.00	Deposit fondo taxas da hosps e turissem Einlage Fonds Gäste- und Tourismustaxen	4'700		15'700		41'507.35	
3635.00	Occurrenzas turisticas Veranstaltungen und Anlässe	4'000		4'000		3'658.90	
3635.01	Contribuziun Ruinalta Beitrag Ruinalta	6'300		6'300		6'300.00	

b) Erfolgsrechnung		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3635.02	Contribuziun bus local Beitrag lokaler Bus	13'500		13'000		13'286.60	
3635.03	Contribuziuns ad uniuns Beiträge an Vereine	2'500		2'500			
3910.00	Lavurs dad auters departements Arbeiten von andere Departemente	23'000		15'000		14'645.00	
3910.01	Scuntraziun interna incasso TH/TT Interne Verrechnung Inkasso GT/TT	3'400		3'400		3'405.55	
3920.00	Scuntraziun interna Sponti-Car Interne Verrechnung Sponti-Car	4'500		4'500		3'800.00	
4035.01	Taxa da turissem Tourismustaxen		39'000		39'500		39'427.30
4035.02	Taxa da hosps Gästetaxen		96'000		97'500		96'795.55
4240.00	Taxas plaz auto-rulottas Wohnmobilstellplatztaxen		7'000		8'000		7'110.00
4260.00	Restituziuns Rückerstattungen		1'000		500		148.00
9	FINANZAS E TAGLIAS FINANZEN UND STEUERN	21'300	2'551'900	17'500	2'572'685	33'863.85	2'512'111.19
9100	Taglias communalas generalas Allgemeine Gemeindesteuern	6'000	1'370'000	6'000	1'380'000	20'484.25	1'079'527.10
3181.00	Amortisaziun da taglias (relaschs, sperditas) Abschreibungen von Steuern (Erlass, Verluste)	2'000		2'000		15'833.10	
3611.00	Indemnizaziun cantun per incasso taglia Entschädigung Kanton, Inkasso Steuern	4'000		4'000		4'651.15	
4000.00	Taglia sin entrada Einkommensteuern		650'000		610'000		573'697.00
4001.00	Taglia sin facultad Vermögenssteuern		180'000		180'000		122'442.00
4002.00	Taglia alla fontauna Quellensteuern		140'000		140'000		132'070.85
4009.00	Taglia sin cumpensaziun da capital Steuer auf Kapitalkompensation		90'000		90'000		33'474.00
4010.00	Taglia da personas giuridicas Gewinn- und Kapitalsteuern juristische Personen		310'000		360'000		217'843.25
9101	Taglias specialas Sondersteuern		666'700		637'500		906'764.85
4021.00	Taglia sin schischom Liegenschaftssteuern		240'000		231'000		348'783.00
4022.00	Taglia sin gudogn da schischom Grundstückgewinnsteuern		220'000		200'000		315'050.10
4023.00	Taglia sin scumiada da maun Handänderungssteuern		200'000		200'000		232'949.20
4024.00	Taglia sin donaziuns ed iertas Erbschafts- und Schenkungssteuern		500		500		3'934.25
4033.00	Taglia da tgauns Hundesteuern		6'200		6'000		6'048.30
9300	Ulivaziun da finanzas e grevezias Finanz- und Lastenausgleich		55'200		71'185		115'440.00
4621.01	Contribuziun dall'ulivaziun da finanzas Ressourcenausgleich		55'200		71'185		115'440.00
9500	Recav da participaziuns Ertragsanteile	1'200	154'500	1'200	144'500	3'668.40	127'634.34
3511.00	Deposit fondo manteniment Via Isla Einlage Fonds Quartierstrasse Isla	1'000		1'000		3'451.75	
3631.00	Franc per la cuntrada Landschaftsfranken	200		200		216.65	
4120.00	Lubientschas d'ustria Gastwirtschaftsbewilligungen		500		500		1'000.00
4120.01	Concessiuns da distribuziun Repower SA Verteilkonzessionen Repower AG		43'000		43'000		40'354.20
4120.02	Tscheins d'aua Wasserzinsen		21'000		21'000		21'084.24
4120.03	Schunta energia KWZ Aufgeld KWZ-Energie		45'000		45'000		20'438.20
4120.10	Concessiuns da gera Kieskonzessionen		45'000		35'000		44'757.70

b) Erfolgsrechnung

		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
9610	Recav da facultad e tscheins Zinsen	10'100	46'000	300	71'000	134.25	24'321.70
3400.00	Tscheins dil deivet current Passivzinsen	200		300		134.25	
3940.00	Tscheins interns Interne Zinsen	9'900					
4290.00	Divers tscheins e recavs Diverse Zinsen und Einnahmen						1.30
4400.01	Tscheins daners a termin Zinsen Festgeld		40'000		65'000		
4401.00	Tscheins da retard Verzugszinsen		3'000		3'000		2'670.40
4451.00	Entradas ord participaziuns finzialas Finanzertrag aus Beteiligungen		3'000		3'000		21'650.00
9630	Immobilias dalla facultad finziala Liegenschaften des Finanzvermögens	4'000	259'000	4'000	238'500	540.00	224'816.85
3430.00	Manteniment dils baghetgs Baulicher Unterhalt Liegenschaften	2'000		2'000			
3439.00	Ulteriurs cuosts dils baghetgs dalla facultad finziala Übriger Liegenschaftsaufwand FV	1'000		1'000			
3910.00	Lavurs dad auters departaments Arbeiten von andere Departemente	1'000		1'000		540.00	
4430.00	Tscheins d'affitaziun Mietzinsen				500		800.00
4430.01	Tscheins per dretg da baghegiar Baurechtszinsertrag Liegenschaften FV		236'000		215'000		200'834.20
4430.02	Tscheins d'affitaziun piazza da golf Pachtzinsen Golfplatz		23'000		23'000		23'182.65
9631	Ustria Posta Veglia Restaurant Posta Veglia			6'000	30'000	9'036.95	30'000.00
3439.00	Ustria Posta Veglia Restaurant Posta Veglia			6'000		9'036.95	
4430.01	Tscheins d'affitaziun Ustria Posta Veglia Pachtzinsen Restaurant Posta Veglia				30'000		30'000.00
9710	Redistribuziuns taxas C02 Rückverteilungen C02-Abgabe		500				
4260.00	Redistribuziun taxa sin CO2 Rückverteilung CO2-Abgabe		500				
9990	Finizium dil quen Abschluss						3'606.35
9001.00	Surpli d'expensas Aufwandüberschuss						3'606.35
	Expensas totalas	3'481'100		3'378'050		3'546'440.64	
	Entradas totalas		3'481'200		3'471'385		3'546'440.64
	surpli d'expensas						
	surpli d'entradas	100		93'335			

b) Investitionsrechnung		Expensas	Preventiv 2025 Entradas	Expensas	Preventiv 2024 Entradas	Expensas	Quen 2023 Entradas
1	SEGIRTAD PUBLICA ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	81'000	29'900	150'000	37'000		
1500	Pumpiers Feuerwehr	81'000	29'900	150'000	37'000		
5060.00	Acquist da vehichels Anschaffung Fahrzeuge	81'000		150'000			
6310.00	Contr. cant. acquist da vehichels Kantonsb. Anschaffung Fahrzeuge		29'900		37'000		
6	TRAFFIC VERKEHR	225'000	80'000	830'000	265'000	304'715.30	462'194.85
6150	Vias communalas Gemeindestrassen	225'000	80'000	830'000	265'000	139'723.30	462'194.85
5010.01	Via Isla, sanaziun e construcziun passapei Strasse Isla, Sanierung und Bau Trottoir					1'682.40	
5010.07	Aertura zona d'industria Isla, 3. etapa Erschliessung Industriegebiet Isla, 3. Etappe					3'487.55	
5010.09	Via Mulinas, sanaziun Strasse Mulinas, Sanierung	120'000		700'000		8'910.85	
5010.10	Via Buortga, sanaziun Strasse Buortga, Sanierung	55'000				122'856.55	
5010.12	Via Vitg Sut, sanaziun Strasse Vitg Sut, Sanierung			30'000			
5030.03	Caglia Liunga, fermada auto da posta Caglia Liunga, Postautohaltestelle	50'000		100'000		547.75	
5030.04	Vitg, fermada auto da posta Vitg, Postautohaltestelle					2'238.20	
6310.02	Con. cant. Caglia Liunga, fermada auto da posta Kantonsb. Caglia Liunga, Postautohaltestelle				25'000		
6340.00	Con. da tiarzs Via Buortga, sanaziun Beitr. von Dritten Strasse Buortga, Sanierung						42'746.85
6370.00	Perimeter Via Isla Beitragsverfahren Strasse Isla						419'448.00
6370.07	Perimeter Via Mulinas, sanaziun Beitragsverfahren Strasse Mulinas, Sanierung		65'000		210'000		
6370.08	Perimeter Via Buortga, sanaziun Beitragsverfahren Strasse Buortga, Sanierung		15'000		30'000		
6190	Menaschi tecnic Werkbetrieb					164'992.00	
5060.00	Vehichel per lavurs communalas Kommunalfahrzeug					164'992.00	
7	AMBIENT E PLANISAZIUN DIL TERRITORI UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	1'090'000	800'000	185'000	157'000	579'183.78	156'996.00
7101	Provediment d'aua (menaschi communal) Wasserversorgung (Gemeindebetrieb)		100'000	95'000	76'000	264'846.27	82'096.00
5031.11	Res. Fuorbas, lingia d'electricitad e communicaziun Res. Fuorbas, Strom- und Telekommunikationsver.					28'811.87	
5031.12	Tschaffadas d'aua 17+19, sanaziun Wasserfassungen 17+19, Sanierung					154'614.10	
5031.13	Via Buortga, sanaziun lingia d'aua Via Buortga, Sanierung Wasserleitung					81'420.30	
5031.14	Reservuar Panadeglias, pilotadi ed indrez ultraviolet Reservoir Panadeglias, Steuerung und UV-Anlage			95'000			
6310.10	Contr. cant. Via Buortga, sanaziun lingia d'aua Kantonsb. Via Buortga Sanierung Wasserleitung						7'196.00
6310.11	Con. cant. reservuar Panadeglias Kantonsb. Reservoir Panadeglias				1'000		
6370.00	Taxas da colligiazioni al provediment d'aua Anschlussgebühren an die Wasserversorgung		100'000		75'000		74'900.00
7201	Dismessa e purificaziun dall'aua (menaschi communal) Abwasserbeseitigung (Gemeindebetrieb)		100'000		75'000	649.20	74'900.00
5032.05	Lingia da meteor e canalisaziun Arcuaul Meter- und Abwasserleitung Arcuaul					649.20	

b) Investitionsrechnung

		Preventiv 2025		Preventiv 2024		Quen 2023	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
6370.00	Taxas da colligiazium alla canalisaziun Anschlussgebühren an die Kanalisation		100'000		75'000		74'900.00
7301	Dismessa da rumien (menaschi communal) Abfallwirtschaft (Gemeindebetrieb)	90'000		90'000	6'000		
5030.00	Caglia Liunga, molocs	45'000		45'000			
5030.01	Stavel, molocs	45'000		45'000			
6320.00	Contribuziuns Regiun Sursleva, molocs Beiträge Regiun Surselva, Moloks				6'000		
7410	Rempars e punts Gewässerverbauungen	1'000'000	600'000			313'688.31	
5020.00	Val da Schluain	1'000'000				270'823.21	
5060.00	Val da Schluain, sistem da preavertiment Val da Schluain, Frühwarnsystem					42'865.10	
6310.01	Contr. cant. Val da Schluain Kantonsb. Val da Schluain		600'000				
9	FINANZAS E TAGLIAS FINANZEN UND STEUERN					619'190.85	883'899.08
9990	Finiziun dil quen Abschluss					619'190.85	883'899.08
5900.00	Entradas passivadas Passivierte Einnahmen					619'190.85	
6900.00	Investiziuns activadas Aktivierte Ausgaben						883'899.08
	Expensas facultad d'administraziun	1'396'000		1'165'000		1'503'089.93	
	Entradas facultad d'administraziun		909'900		459'000		1'503'089.93
	Surpli facultad d'administraziun		486'100		706'000		
	Sminuziun facultad d'administraziun						

	Preventiv 2025	Preventiv 2024	Quen 2023
QUEN CURRENT			
	3'229'900	3'169'350	3'293'745.89
30	Cuosts da personal Personalaufwand	660'400	621'983.26
31	Cuosts da material e menaschi Sach- und übriger Betriebsaufwand	538'600	578'766.30
33	Amortisaziuns facultad administrativa Abschreibungen Verwaltungsvermögen	213'700	202'110.00
35	Deposits da fondos e finanziaziuns specialas Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	82'000	82'998.85
36	Expensas da transfer Transferaufwand	1'735'200	1'807'887.48
37	Durchlaufende Beiträge	0	0.00
	Entradas da menaschi	2'778'085	2'869'715.19
40	Entradas fiscalas Fiskalertrag	2'171'700	2'143'434.80
41	Regals e concessiuns Regalien und Konzessionen	154'500	127'634.34
42	Indemisaziuns Entgelte	304'800	346'151.81
43	Differentas entradas Verschiedene Erträge	3'000	19'000.00
45	Prelevaziuns ord fondos e finanziaziuns specialas Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	7'800	7'594.51
46	Entradas da transferiment Transferertrag	119'500	225'899.73
47	Imports transitorics Durchlaufende Beiträge	0	0.00
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-468'600	-424'030.70
34	Expensas finanziaias Finanzaufwand	3'200	9'171.20
44	Entradas finanziaias Finanzertrag	447'700	405'353.55
	Resultat ord finanziaziuns	444'500	396'182.35
	Resultat operativ	-24'100	-27'848.35
38	Expensas extraordinarias Ausserordentlicher Aufwand	0	0.00
48	Entradas extraordinarias Ausserordentlicher Ertrag	24'200	24'242.00
	Ausserordentliches Ergebnis	24'200	24'242.00
	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung (+ = surpli d'entradas / - = surpli d'expensas)	100	-3'606.35

	Preventiv 2025	Preventiv 2024	Quen 2023
QUEN D'INVESTIZIUN			
	1'396'000	1'165'000	883'899.08
Investitionsausgaben			
50 Sachanlagen Verwaltungsvermögen	1'396'000	1'165'000	883'899.08
51 Investitionen auf Rechnung Dritter	0	0	0.00
52 Immaterielle Anlagen	0	0	0.00
54 Darlehen	0	0	0.00
55 Participaziuns Beteiligungen	0	0	0.00
56 Eigene Investitionsbeiträge	0	0	0.00
58 Ausserordentliche Investitionen	0	0	0.00
	909'900	459'000	619'190.85
Investitionseinnahmen			
60 Übertragung von Sachanlagen Verwaltungsvermögen in das Finanzvermögen	0	0	0.00
61 Rückerstattungen	0	0	0.00
62 Übertragung / Abgang von immateriellen Sachanlagen in das Finanzvermögen	0	0	0.00
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	909'900	459'000	619'190.85
64 Rückzahlung von Darlehen	0	0	0.00
65 Übertragung von Beteiligungen in das Finanzvermögen	0	0	0.00
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	0	0	0.00
68 Ausserordentliche Investitionseinnahmen	0	0	0.00
Ergebnis Investitionsrechnung	-486'100	-706'000	-264'708.23
Selbstfinanzierung	263'800	371'535	249'665.99
Finanzierungsergebnis (+ = Finanzierungsüberschuss / - = Finanzierungsfehlbetrag)	-222'300	-334'465	-15'042.24